

Euroopa Kohtu (viies koda) 25. juuni 2014. aasta otsus – Nexans SA, Nexans France versus Euroopa Komisjon

(Kohtuasi C-37/13 P) ⁽¹⁾

(Apellatsioonkaebus — Konkurents — Määrus (EÜ) nr 1/2003 — Haldusmenetlus — Kontrollimine — Otsus, millega määratakse kontrollimine — Põhjendamiskohustus — Piisavalt veenvad andmed — Geograafiline turg)

(2014/C 292/05)

Kohtumenetluse keel: inglise

Pooled

Apellandid: Nexans SA, Nexans France (esindajad: solicitor M. Powell, advokaat J.-P. Tran-Thiet, barrister G. Forwood, solicitor A. Rogers)

Teine menetlusosaline: Euroopa Komisjon (esindajad: R. Sauer, J. Bourke ja N. von Lingen)

Resolutsioon

1. Jätta apellatsioonkaebus rahuldamata.
2. Mõista käesoleva apellatsioonkaebusega seotud kohtukulud välja Nexans SA-lt ja Nexans France SAS-ilt.

⁽¹⁾ ELT C 101, 6.4.2013.

Euroopa Kohtu (teine koda) 25. juuni 2014. aasta otsus – Euroopa Komisjon versus Portugali Vabariik

(Kohtuasi C-76/13) ⁽¹⁾

(Liikmesriigi kohustuste rikkumine — Direktiiv 2002/22/EÜ — Elektrooniline side — Võrgud ja teenused — Universaalteenuse osutamise seotud kohustusi täitvate ettevõtjate määramine — Ebaõige ülevõtmine — Liikmesriigi kohustuste rikkumist tuvastav Euroopa Kohtu otsus — Täitmata jätmine — ELTL artikli 260 lõige 2 — Rahatrahvid — Karistusmaksed — Põhisumma)

(2014/C 292/06)

Kohtumenetluse keel: portugali

Pooled

Hageja: Euroopa Komisjon (esindajad: P. Guerra e Andrade, G. Braun, L. Nicolae ja M. Heller)

Kostja: Portugali Vabariik (esindajad: L. Inez Fernandes, keda abistab *advogado* L. Morais)

Resolutsioon

1. Kuna Portugali Vabariik ei ole võtnud kõiki vajalikke meetmeid, et täita kohtuotsust komisjon vs. Portugal (C-154/09, EU: C:2010:591), siis on Portugali Vabariik rikkunud ELTL artikli 260 lõikest 1 tulenevaid kohustusi.
2. Mõista Portugali Vabariigilt Euroopa Komisjoni „Euroopa Ühenduse omavahendite” kontole kandmiseks välja põhisumma kolm miljonit eurot.

3. Mõista Portugali Vabariigilt Euroopa Komisjoni „Euroopa Ühenduse omavahendite” kontole kandmiseks välja karistumakse 10 000 eurot iga kohtuotsuses komisjon vs. Portugal (EÜ:C:2010:591) nõutud meetmete võtmisega viivitatud päeva eest alates käesoleva kohtuotsuse kuulutamisest kuni selle kohtuotsuse täitmiseni.
4. Mõista kohtukulud välja Portugali Vabariigilt.

⁽¹⁾ ELT C 123, 27.4.2013.

**Euroopa Kohtu (kümnes koda) 3. juuli 2014. aasta otsus – Electrabel SA versus Euroopa Komisjon
(Kohtuasi C-84/13 P) ⁽¹⁾**

(Apellatsioonkaebus — Ettevõtjate koondumine — Komisjoni otsus — Trahvi määramine — Määruse (EMÜ) nr 4064/89 artikli 7 rikkumine — Kontroll ettevõtjate koondumise üle — Artikli 14 lõige 3 — Trahvisumma kindlaksmääramisel arvesse võetavad kriteeriumid — Rikkumise kestuse arvesse võtmine — Seaduse tagasiulatava jõu puudumise põhimõte — Määruse (EÜ) nr 139/2004 kohaldamine — Põhjendamiskohustus)

(2014/C 292/07)

Kohtumenetluse keel: prantsuse

Pooled

Apellant: Electrabel SA (esindajad: advokaadid M. Pittie ja P. Honoré)

Teine menetlusosaline: Euroopa Komisjon (esindajad: C. Giolito, V. Di Bucci ja A. Bouquet)

Resolutsioon

1. Jätta apellatsioonkaebus rahuldamata.
2. Mõista kohtukulud välja Electrabel SA-lt.

⁽¹⁾ ELT C 129, 4.5.2013.

Euroopa Kohtu (viies koda) 3. juuli 2014. aasta otsus (Hoge Raad der Nederlandeni eelotsusetaotlus – Madalmaad) – Kamino International Logistics BV (C-129/13), Datema Hellmann Worldwide Logistics BV (C-130/13) versus Staatssecretaris van Financiën

(Liidetud kohtuasjad C-129/13 ja C-130/13) ⁽¹⁾

(Tollivõla sissenõudmine — Kaitseõiguste tagamise põhimõte — Õigus olla ära kuulatud — Toll ei kuula maksuotsuse adressaati ära enne asjaomase otsuse tegemist, vaid hilisemas sissenõudmise etapis — Kaitseõiguste rikkumine — Kaitseõiguste tagamata jätmise õiguslike tagajärgede kindlakstegemine)

(2014/C 292/08)

Kohtumenetluse keel: hollandi

Eelotsusetaotluse esitanud kohus

Hoge Raad der Nederlanden